

## Nota aan de Pers betreffende de eerste zitting van de Raden EEG en EGKS (Brussel, 25 januari 1958)

**Caption:** Nota aan de pers over de eerste zitting van de Raden van de Europese Economische Gemeenschap (EEG) en van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie (EGA), gehouden op 25 januari 1958 te Brussel.

**Source:** Archives historiques du Conseil de l'Union européenne, Bruxelles, Rue de la Loi 175. Fonds CEE et CEEA, CM2. CM2 1958. 1ère session des Conseils de la CEE et de la CEEA, Bruxelles, 25.01.1958, CM2/1958-0001/e.

**Copyright:** (c) European Union

**URL:**

[http://www.cvce.eu/obj/nota\\_aan\\_de\\_pers\\_betreffende\\_de\\_eerste\\_zitting\\_van\\_de\\_raden\\_eeg\\_en\\_egks\\_brussel\\_25\\_januari\\_1958-nl-11ace2e5-8cf5-4cdd-83a3-90bdeb54c284.html](http://www.cvce.eu/obj/nota_aan_de_pers_betreffende_de_eerste_zitting_van_de_raden_eeg_en_egks_brussel_25_januari_1958-nl-11ace2e5-8cf5-4cdd-83a3-90bdeb54c284.html)

**Last updated:** 17/08/2015

## Nota aan de Pers (Brussel, 25 januari 1958)

De Raden van Ministers van de Europese Economische Gemeenschap en van de Europese Gemeenschap voor Atoomenergie hebben op 25 januari 1958 te Brussel een eerste vergadering gehouden onder Voorzitterschap van de heer LAROCK, Minister van Buitenlandse Zaken van België, onder deelneming van de Ministers van Buitenlandse Zaken en van de Ministers van Economische Zaken en in tegenwoordigheid van de Commissies der beide Gemeenschappen. Eveneens waren bij de openingszitting aanwezig de Voorzitter en de leden van de Hoge Autoriteit van de E.G.K.S. alsmede de Voorzitter en de leden van de Raad van Gouverneurs (zie in de bijlage een lijst van de Ministers en ministeriële afgevaardigden van de Voorzitters en de leden der Commissies, van de Hoge Autoriteit, alsmede van het Secretariaat).

Bij deze gelegenheid hebben de Raden allereerst het rapport goedgekeurd dat hun werd voorgelegd door Baron Snoy et d'Oppuers, Voorzitter van het Interim Comité, over de werkzaamheden door deze laatste verricht ter uitvoering van het mandaat dat haar door de Ministers van Buitenlandse Zaken tijdens hun Conferentie te Rome op 25 maart 1957 werd verleend.

Dit mandaat legde het Comité een zeker aantal taken op, de ene met betrekking tot de coördinatie van de lopende onderhandelingen in het kader van de verschillende internationale organisaties, anderen betreffende de voorbereiding van bepaalde taken welke door het Verdrag aan de Instellingen worden toevertrouwd.

Bij de uitvoering van zijn mandaat werd het Comité bijgestaan door een zeker aantal deskundigen.

Onder de door het Interim Comité verrichte werkzaamheden dient men de werkzaamheden te noemen met betrekking tot:

- de uitwerking van een gemeenschappelijke houding der Zes inzake de onderhandelingen over de instelling van een vrijhandelszone alsmede de onderhandelingen in het kader van het GATT.

Wat deze laatste onderhandelingen betreft, dient eraan herinnerd te worden dat het Interim Comité zijn Voorzitter, die handelt in samenwerking met de delegaties der Zes bij het GATT, had opgedragen in het kader van de richtlijnen van het Comité de rol van coördinateur op zich te nemen voor de aldus begonnen onderhandelingen;

- de opstelling van een ontwerp-statuut voor het in artikel 105 van het Verdrag bedoelde Monetair Comité;

- de opstelling van een gemeenschappelijke douanenomenclatuur en de berekening van de percentage's van het gemeenschappelijk douanetarief;

- de uitwerking van een aanvullend protocol bij het Europees Verdrag inzake de sociale zekerheid van migrerende werknemers, welk protocol op 9 december 1957, tegelijkertijd, met het Verdrag te Rome werd ondertekend;

- de coördinatie van de houding der Zes in het kader van de verschillende internationale organisaties en conferenties (Economische Commissie voor de landen van Latijns Amerika, Verenigde Naties, Economische Commissies voor Europa);

- diverse Euratom-kwesties (programma voor onderzoek, regeling van de veiligheid, werkzaamheden van het studiecentrum voor de splitsing van isotopen);

- de opstelling van de statuten voor het Agentschap voor de Voorziening;

- de coördinatie van de houding der Zes bij de onderhandelingen op het gebied van de kernenergie bij de OEEB;

- de uitwerking van de protocollen over de voorrechten en immuniteiten en over het statuut van het Hof van

Justitie der twee Gemeenschappen, welke protocollen, op 17 april 1957, te Brussel ondertekend zijn en als bijlage aan de Verdragen zijn toegevoegd;

- de goedkeuring van een op 18 juni 1957 ondertekenende resolutie met betrekking tot de aanwijzing van de Vertegenwoordigers der Lid-Staten in de Vergaderingen van de Europese Gemeenschappen.

In de tweede plaats zijn de Raden die de kwestie van de opstelling van hun Reglement van Orde, respectievelijk voorgeschreven, bij artikel 151, eerste lid, van het E.E.G.-Verdrag, en bij artikel 121, eerste lid van het E.G.A.-Verdrag, in behandeling hebben genomen, overeengekomen aan de permanent vertegenwoordigers van de Regeringen opdracht te geven met medewerking van een vertegenwoordiger van ieder der Commissies een ontwerp voor voorlopige reglementen van orde voor te bereiden, welke de Raden tijdens één van hun eerstkomende zittingen ter goedkeuring zullen worden voorgelegd.

Bovendien hebben de Raden besloten dat het Secretariaat verzorgd zal blijven door het Secretariaat van het Interim Comité dat wordt geleid door de heer Christian Calmes, Secretaris-Generaal van de Raad van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal.

Wat de kwestie van de voorschotten ter dekking van de eerste uitgaven der Gemeenschappen betreft, hebben de Raden besloten dat door de Regeringen een eerste voorschot zal worden gestort ter verzekering van de werking der Instellingen gedurende drie maanden.

Aan het eind van die drie maanden, zullen de Commissies in staat zijn de Raden scherp omlinjende voorstellen voor te leggen, betreffende de rest van het boekjaar.

Na behandeling van de kwestie van de te volgen procedure voor de samenstelling van het Economisch en Sociaal Comité, bepaald respectievelijk bij artikel 193 van het E.E.G.-Verdrag en bij artikel 165 van het E.G.A.-Verdrag, zijn de Raden voorts overeengekomen een werkgroep, bestaande uit vertegenwoordigers van de Lid-Staten en van de twee Commissies, op te dragen op basis van de tijdens deze zitting gehouden gedachtenwisseling over te gaan tot studie van het vraagstuk van de samenstelling van het Comité, ten einde een evenwichtige vertegenwoordiging van alle categorieën, uit het economische en sociale leven van de Lid-Staten der Gemeenschappen te verzekeren.

Met betrekking tot de gemeenschappelijke houding die moet worden aangenomen door de zes landen in het kader van het Europese Agentschap voor de Kernenergie, is besloten dat de Vertegenwoordigers der zes Regeringen en der Commissie regelmatig overleg zullen plegen, ten einde hun actie in het kader van het Europese Agentschap voor de kernenergie te coördineren.

Ten slotte, heeft de Raad de kwestie van de deelneming van de Commissie van de Gemeenschappelijke Markt aan de werkzaamheden met het oog op de instelling van een vrijhandelszone, in behandeling genomen. Bij die gelegenheid is eraan herinnerd dat reeds bij de samenstelling van het Intergouvernementeel Comité van de OEES, de deelneming van de Europese Economische Gemeenschap aan dat Comité was vastgesteld.

Aangezien thans de Commissie, die de bewaardster is van het Verdrag en de gemeenschappelijke handelende agent is van de Zes, is opgericht, heeft de Raad besloten dat zij derhalve actief zou deelnemen aan alle werkzaamheden der Zes op dat gebied; de Regeringen zullen de grootste waarde hechten aan die oogmerken en zullen met haar aan de voortzetting van de begonnen onderhandelingen samenwerken.

\*

\* \*

De Raad van de E.E.G. en de Raad van de E.G.A. zullen ieder hun eerstkomende zitting houden op 25 Februari 1958.

## Bijlage

**Belgische delegatie**

Dhr. V. LAROCK Minister van Buitenlandse Zaken  
Dhr. H. LIEBAERT Minister van Financiën  
Dhr. H. FAYAT Minister van Buitenlandse Economische Betrekkingen  
Baron J. Ch. SNOY et d' OPPUERS Permanent Vertegenwoordiger, Secretaris-Generaal van het Ministerie voor Economische Zaken

## Buitenlandse Zaken

Dhr. L. SCHREYVEN Secretaris-Generaal  
Dhr. J. DELVAUX de FENEFFE Directeur-Generaal voor de Politiek  
Dhr. P. A. FORTHOMME Administrateur-Directeur Generaal voor de Buitenlandse Economische Betrekkingen  
Dhr. R. ROTHSCHILD Ambassadeur  
Dhr. M. WERY Cabinetchef van de Minister van Buitenlandse Zaken  
Dhr. GRANDRY Cabinetchef van de Minister voor de Buitenlandse Economische Betrekkingen  
Dhr. WENDELEN Conseiller, Adjunct permanent vertegenwoordiger  
Dhr. WATTEUW Eerste Secretaris  
Dhr. H. VANDER EYCKEN Secretaris van het Cabinet van de Minister van Buitenlandse Zaken

## Economische Zaken

Dhr. VAN DER MEULEN Directeur-Generaal  
Dhr. VAN TICHELEN Directeur-Generaal  
Dhr. POURVOYEUR Conseiller

## Ministerie van Koloniën

Dhr. MASURE Directeur  
Dhr. LEFEBVRE Secretaris van de Administratie

## Ministerie van Landbouw

Dhr. BLERO Directeur-Generaal  
Dhr. MOSTIN Directeur

## Ministerie van Financiën

Dhr. LEGRAND Cabinetchef van de Minister van Financiën  
Dhr. MABILLE Adjunct Cabinetchef van de Minister van Financiën  
Dhr. DUBOIS Directeur

**Deutsche delegation**

H. Dr. Heinrich von BRENTANO Bundesminister des Auswärtigen Amts  
Prof. Dr. Ludwig ERHARD Bundesminister für Wirtschaft  
Dr. Franz ETZEL Bundesminister für Finanzen  
Prof. Dr. Siegfried BALKE Bundesminister für Atomfragen

## Auswärtiges Amt

H. Dr. CARSTENS Ministerialdirigent  
H. Dr. HARKOT Ministerialdirigent  
H. Dr. HARTLIEB Vortragender Legationsrat I.Kl.  
H. Dr. HAEDRICH Legationsrat I.Kl.  
H. VON HASE Legationsrat I.Kl.  
H. HANSEN Legationsrat  
H. Dr. VIEHMANN  
Freiherr VON MENTZINGEN

## Bundesministerium für Wirtschaft

H. Prof. Dr. MUELLER-ARMACK  
H. Dr. SEIBT Ministerialrat  
H. JENTSCH Ministerialrat  
H. REINCHARDT  
H. HOMANN Ministerialrat (Presse)

## Bundesministerium für Finanzen

H. FISCHER-MENSHAUSEN Ministerialdirektor  
H. FELDMANN Oberregierungsrat  
Frau HARTMANN Referentin des Ministers

## Bundesministerium für Atomfragen

H. Dr. MEYER-CORDING Ministerialdirigent

## Bundesministerium für Ernährung, Landwirtschaft u. Forsten

H. Dr. SCHLEBITZ Ministerialrat  
H. VON VERSCHUER

## Bundesministerium für Verkehr

H. SCHULTE-MEERMANN Ministerialrat

## Bundesministerium für Arbeit

H. Dr. MILLER Regierungsrat

## Bundespresseamt

H. Dr. WEBER

### **Délégation française**

M. Christian PINEAU Ministre des Affaires Etrangères

M. Pierre PFLIMLIN Ministre des Finances et des Affaires Economiques

M. Maurice FAURE Président de la Délégation française au Conseil des Ministres, Secrétaire d'Etat aux Affaires Etrangères

M. Olivier WORMSER Directeur Général adjoint des Affaires Economiques et Financières au Ministère des Affaires Etrangères

M. J. DONNEDIEU DE VABRES Secrétaire Général du Comité Interministériel pour les Questions de Coopération économique européenne

M. René LARRE Directeur du Cabinet de M. Pflimlin

M. François VALERY Chef du Service de Coopération économique au Ministère des Affaires Etrangères

M. GENTON Conseiller technique au Cabinet du Secrétaire d'Etat aux Affaires Etrangères

M. Jean MILLE Conseiller d'Ambassade

M. MANAC'H Conseiller d'Ambassade

M. de La GENIERE Inspecteur des Finances

### **Délégation italienne**

M. Giuseppe PELLA Vice-Président du Conseil, Ministre des Affaires Etrangères

M. Giuseppe MEDICI Ministre du Trésor

M. Attilio CATTANI Ambassadeur, Directeur Général des Affaires Economiques au Ministère des Affaires Etrangères

M. Antonio VENTURINI Ambassadeur d'Italie à Luxembourg

M. Francesco CAVALLETTI Ministre, Chef du Service de Presse du Ministère des Affaires Etrangères

M. Roberto DUCCI Conseiller d'Ambassade, Vice-Directeur Général des Affaires Economiques au Ministère des Affaires Etrangères

M. Franco BOBBA Conseiller d'Ambassade, Vice-Directeur Général des Affaires Economiques au Ministère des Affaires Etrangères

M. Paolo MOLAJODI Conseiller de Législation

M. Nicola CATALANO Avocat de L'Etat

M. Silvano PALUMBO Ministère du Trésor

### **Délégation luxembourgeoise**

M. Joseph BECH   Président du Gouvernement, Ministre des Affaires Etrangères et du Commerce Extérieur

M. Victor BODSON   Ministre des Transports et de l'Energie

M. Pierre WERNER   Ministre des Finances

M. Lambert SCHAUS   Ambassadeur du Luxembourg à Bruxelles

M. Pierre PESCATORE   Conseiller de Législation

M. Albert BORSCHETTE   Conseiller de Législation

M. Paul REUTER   Secrétaire de Législation

M. Albert DUHR   Secrétaire de Législation

### **Nederlandse delegatie**

Dhr. J. LUNS   Minister van Buitenlandse Zaken

Dhr. H. J. HOFSTRA   Minister van Financiën

Prof. Dr. ZIJLSTRA   Minister van Economische Zaken

Dhr. LINHORST-HOMAN   Aangewezen vertegenwoordiger

Ministerie van Buitenlandse Zaken

Jonkheer H. VAN VREDENBURG   Ambassadeur Extraordinaire, Directeur-Generaal voor de Europese Samenwerking

Dr. H. RIEMENS   Gevolmachtigd Gezant

Prof. Dr. J. KYMMELL   Hoofd van de Directie Europese Integratie

Dhr. C. RUTTEN   Adjunct Directeur van de Directie Europa

Ministerie van Financiën

Jonkheer C. VAN LENNEP   Tresorier Generaal

Dhr. J. GROOTERS   Hoofd van de Afdeling multilaterale zaken

Ministerie van Economische Zaken

Dhr. HOOGWATER   Economisch Conseiller

Dhr. HIJZEN   Adjunct Directeur van de Afdeling Economische integratie